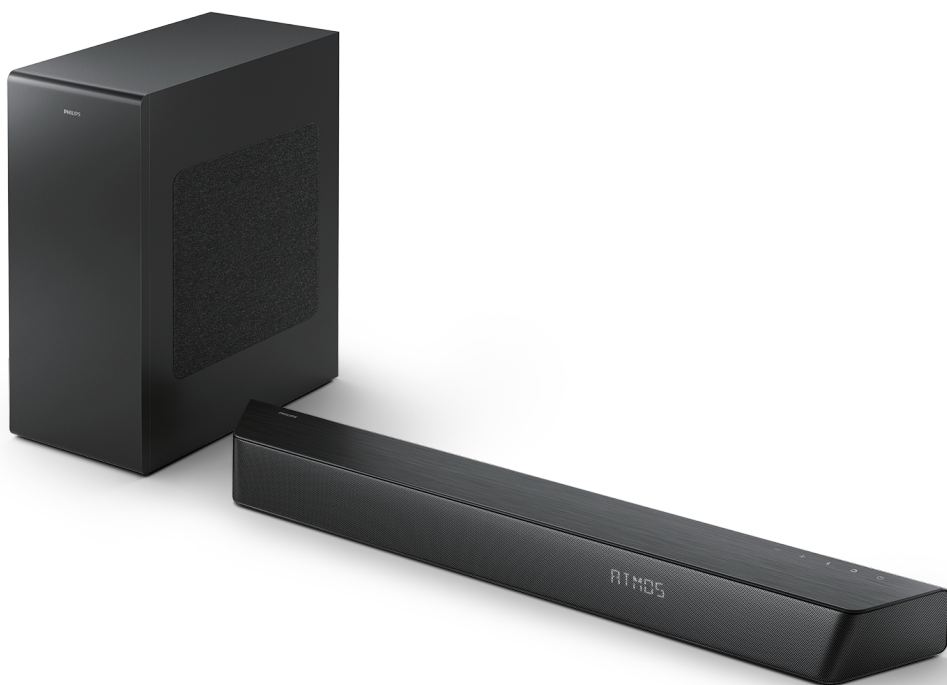


PHILIPS

SoundBar

Serijska 7000

TAB7807



Uporabniški priročnik

Registrirajte svoj izdelek in si zagotovite podporo na naslovu

www.philips.com/support

Vsebina

1 Pomembno	3
Varnost	3
Nega vašega izdelka	4
Skrb za okolje	4
Skladnost	5
Pomoč in podpora	5
Izjava FCC	6

2 Vaš Soundbar	7
Kaj je v paketu?	7
SoundBar	7
Priključki	8
Bežžični nizkotonec	8
Daljinski upravljalnik	9
Priprava daljinskega upravljalnika	9
Postavitev	10
Stenska montaža	11

3 Priključitev	12
Dolby Atmos®	12
Priključitev povezave HDMI	12
Priključitev optične povezave	13
Priključitev povezave AUX	13
Priključitev električnega napajanja	14
Seznanjanje naprave z nizkotoncem	14

4 Uporaba SoundBara	15
Vključite in izključite napravo	15
Izbira načina delovanja	15
Nastavitev glasnosti	15
Način zvoka Dolby	16
Meni Nastavitve	16
Ponastavitev na tovarniške nastavitve	17
Predvajanje iz naprav Bluetooth	18
Predvajanje glasbe z zunanje naprave	19
Predvajanje glasbe z naprave USB	19

5 Specifikacije izdelka	20
--------------------------------	-----------

6 Odpravljanje težav	21
Trademarks	22

1 Pomembno

Pred uporabo izdelka morate prebrati in razumeti vsa navodila. Če pride do nastanka škode zaradi neupoštevanja navodil, garancija preneha veljati.

Varnost

Spoznajte varnostne simbole



To je naprava **RAZREDA II** z dvojno izolacijo in brez zaščitne ozemljitve.



AC napetost



Sledite navodilom v uporabniškem priročniku!



OPOZORILO!
Opozorilo! Nevarnost električnega udara!



Klicaj je namenjen opozarjanju uporabnika na prisotnost pomembnih navodil za uporabo.

Nevarnost električnega udara ali požara!

- Preden izvedete kakšno spremembo ali spremenite katero od povezav, preverite, ali so vse naprave izključene iz napajalnih vtičnic.
- Naprave in njenega pribora nikoli ne izpostavljajte dežju ali vodi. Poleg naprave ne postavljajte posod s tekočinami, kot so na primer vaze. Če se tekočina polije po ali znotraj naprave, jo takoj odklopite iz

električne vtičnice. Pred ponovno uporabo napravo mora pregledati pooblaščen servisier.

- Naprave in njenega pribora nikoli ne postavljajte blizu odprtega plamena in virov toplote in je ne izpostavljajte sončni svetlobi.
- Ne vtikajte predmetov v reže za hlajenje ali druge odprtine na napravi.
- Če se za izklop naprave uporablja omrežni vtič ali stikalo naprave, naj bosta vedno dosegljiva.
- Baterij (paketov baterij ali vgrajenih baterij) ne izpostavljajte virom toplote, kot so sonce, ogenj in podobno.
- Pred nevihtami z bliskanjem izvlecite vtič naprave iz električne vtičnice.
- Pri odklapanju električnega kabla primite ter povlecite za vtič in ne za kabel.
- Uporaba izdelka v tropskih in / ali zmernih podnebjih.

Nevarnost električnega udara ali požara!

- Na nalepki na hrbtni strani ali na dnu naprave najdete identifikacijske podatke in podatke o električnem napajanju.
- Preden priključite napravo na električno omrežje, preverite, ali je napetost omrežja enaka napetosti, navedeni na nalepki na hrbtni ali spodnji strani naprave. Če se napetosti razlikujeta, naprave ne priključujte.

Nevarnost telesne poškodbe ali poškodbe naprave!

- Pri namestitvi na steno mora biti naprava trdno pritrjena na steno v skladu z navodili za namestitvev. Uporabite samo priložen stenski nosilec (če je na voljo). Uporaba

nepravilnega stenskega nosilca lahko privede do telesnih poškodb in poškodb naprave. V primeru kakršnih koli vprašanj se posvetujte s službo za podporo strankam v vaši državi.

- Naprave ali katerega drugega predmeta ne polagajte na električni kabel ali na druge električne naprave.
- Če je bila temperatura izdelka med transportom pod 5 °C, razpakirajte izdelek in počakajte, da se segreje na sobno temperaturo, šele nato ga priklopite v električno vtičnico.
- Deli tega izdelka so morda izdelani iz stekla. Z izdelkom ravnajte previdno, da ne poškodujete sebe ali izdelka.

Nevarnost pregrevanja!

- Izdelka ne nameščajte v utesnjen prostor. Okrog izdelka naj bo vselej približno deset centimetrov prosto zaradi boljšega prezračevanja. Pazite, da zavese ali drugi izdelki ne prekrijejo prezračevalnih rež izdelka.

Nevarnost onesnaženja!

- Ne uporabljajte različnih baterij hkrati (starih in novih, ogljikovih in alkalnih itd.).
- POZOR: Nevarnost eksplozije pri nepravilno nameščenih baterijah. Baterijo nadomestite samo z enako ali enakovredno.
- Če so baterije izrabljene in če daljinskega upravljalnika dalj časa ne boste uporabljali, odstranite baterije iz daljinskega upravljalnika.
- Baterije vsebujejo kemične snovi, zato jih je treba odstranjevati na primeren način.

Opomba

- Nalepka z oceno je prilepljena na spodnji ali zadnji strani opreme.

Nega vašega izdelka

Za čiščenje naprave uporabljajte samo krpo z mikrovlakni.

Skrb za okolje

Odlaganje odsluženega izdelka in akumulatorske baterije med odpadke



Vaš izdelek je oblikovan in proizveden iz visoko kakovostnih materialov in komponent, katere je mogoče reciklirati in ponovno uporabiti.



Ta simbol na izdelku pomeni, da je skladen z European Directive 2012/19/EU.



Ta simbol pomeni, da izdelek vsebuje baterije, ki so skladne z European Directive 2013/56/EU, ki se jih ne sme odstranjevati med običajne gospodinjske smeti.

Pozanimajte se o vašem lokalnem sistemu ločevanja in zbiranja električnih in elektronskih odpadkov in baterij. Sledite lokalnim navodilom in niti izdelka, niti baterij ne odstranjujte skupaj z običajnimi gospodinjskimi smetmi. Pravilno odstranjevanje starih naprav in baterij pomaga pri preprečevanju negativnega vpliva na okolje in na zdravje ljudi.

Odstranjevanje baterij za enkratno uporabo

Glede odstranjevanja baterij za enkratno uporabo glejte razdelek o nameščanju baterij.

Skladnost

Ta izdelek je skladen z zahtevami glede radijskih motenj Evropske skupnosti. MMD Hong Kong Holding Limited izjavlja, da je naprava v skladu z osnovnimi zahtevami in drugimi povezanimi določbami RED Directive 2014/53/EU in UK Radio Equipment Regulations SI 2017 No 1206. Izjava o skladnosti je na voljo na spletnem naslovu www.philips.com/support.

Pomoč in podpora

Obsežno spletno podporo najdete na naslovu www.philips.com/support, kjer lahko:

- prenesete uporabniški priročnik in vodnik za hiter začetek,
- predvajate video vodiče (na voljo samo za določene modele),
- poiščete odgovore na pogosta vprašanja,
- pošljete vprašanje po e-pošti,
- klepetate s predstavniki podpore.

Upoštevajte navodila na spletišču za izbiro jezika, nato pa vnesite številko modela vašega izdelka.

Lahko pa se tudi posvetujete s službo za podporo strankam v vaši državi. Preden vzpostavite stik, si zapišite številko modela in serijsko številko vašega izdelka. Te podatke lahko najdete na hrbtni ali spodnji strani izdelka.

Izjava FCC

OPOMBA: Ta naprava je bila preizkušena in se sklada z omejitvami za digitalne naprave razreda B, kot to določa Del 15 Pravil FCC. Te omejitve so zasnovane za zagotovitev primerne zaščite proti škodljivim interferencam v stanovanjskem okolju. Ta naprava proizvaja, uporablja in lahko oddaja radio frekvenčno energijo in, če ni nameščena in uporabljena v skladu z navodili, lahko povzroča škodljive interference radijskim komunikacijam. Kljub temu ni možno zagotoviti, da pri določenih namestitvi ne bo prišlo do motenj. Če ta naprava povzroča škodljive motnje sprejemu radijskega ali televizijskega signala, kar se lahko ugotovi z izključitvijo in vključitvijo naprave, priporočamo uporabniku, da poskuša preprečiti motnje z enim od naslednjih ukrepov:

- Prestavite ali preusmerite anteno sprejemnika.
- Povečajte razdaljo med napravo in sprejemnikom.
- Napravo priključite v vtičnico, ki je priključena na drug tokokrog kot sprejemnik.
- Posvetujte se s prodajalcem ali izkušenim strokovnjakom za radio ali televizijo.

Opozorilo FCC in IC:

- To napravo je treba namestiti in upravljati z najmanjšo razdaljo 20 cm med radiatorjem in vašim telesom.
- Spremembe ali modifikacije te enote, ki jih stranka, odgovorna za skladnost, ni izrecno odobrila, lahko razveljavijo uporabnikovo pooblastilo za upravljanje opreme.

FCC & IC Attention

- Cet appareil est conforme à FCC et IC l'exposition aux rayonnements limites fixées pour un environnement

non contrôlé. Cet appareil doit être installé et utilisé avec une distance minimale de 20 cm entre le radiateur et votre corps. Cet transmetteur ne doit pas être co-situé ou opérant en liaison avec toute autre antenne ou transmetteur.

- Des câbles blindés doivent être utilisés avec cet appareil pour assurer la conformité avec les limites de la classe B de la FCC. fonctionnement de l'appareil.

IC – Kanada: CAN ICES-003(B)/NMB-003(B)

Oddajnik(-e) / sprejemnik(-e), oproščeni licence, ki jih vsebuje ta naprava, so v skladu s standardi RSS(-ji) za inovacije, znanost in gospodarski razvoj Kanade, ki veljajo za radijske aparate, ki so oproščeni licence. Za delovanje morata biti izpolnjena naslednja dva pogoja:

- 1 Ta naprava ne sme povzročati motenj.
- 2 Naprava mora sprejeti vse motnje, vključno z motnjami, ki lahko povzročijo neželeno delovanje naprave.

Avis d'Industrie Canada: CAN ICES-003(B)/NMB-003(B)

L'émetteur/récepteur exempt de licence contenu dans le présent appareil est conforme aux CNR d'Innovation, Sciences et Développement économique Canada applicables aux appareils radio exempts de licence. L'exploitation est autorisée aux deux conditions suivantes :

- 1 L'appareil ne doit pas produire de brouillage;
- 2 L'appareil doit accepter tout brouillage radioélectrique subi, même si le brouillage est susceptible d'en compromettre le fonctionnement.

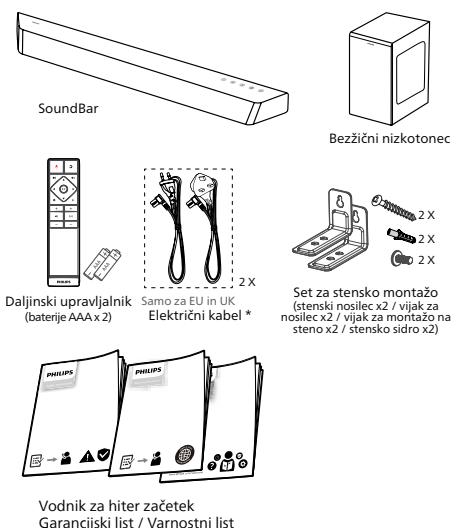
2 Vaš Soundbar

Čestitamo vam za vaš nakup in vas pozdravljamo pri Philipsu! Za vse prednosti s podpore, ki jo nudi Philips, registrirajte vaš SoundBar pri www.philips.com/support.

Kaj je v paketu?

Preglejte in identificirajte vsebino paketa:

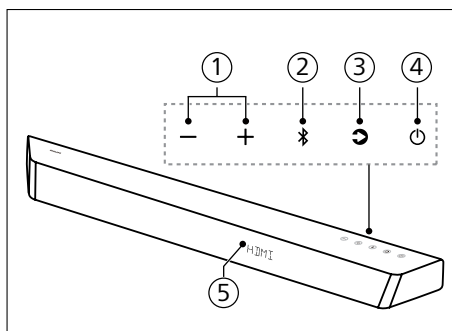
- SoundBar x 1
- Daljinski upravljalnik x 1
(baterije AAA x 2)
- Bezžični nizkotonec x 1
- Napajalni kabel (Bar in nizkotonec)* x 4
- Set za stensko montažo x 1
(stenski nosilec x2 / vijak za nosilec x2 / vijak za montažo na steno x2 / stensko sidro x2)
- Vodič za hiter začetek /
Garancijski list / Varnostni list x 1



- Dolžina električnega kabla in izvedba vtiča se razlikujeta glede na regijo.
- Slike, ilustracije in risbe v tem uporabniškem priročniku so zgolj informativne, dejanski izdelek se od teh lahko razlikuje.

SoundBar

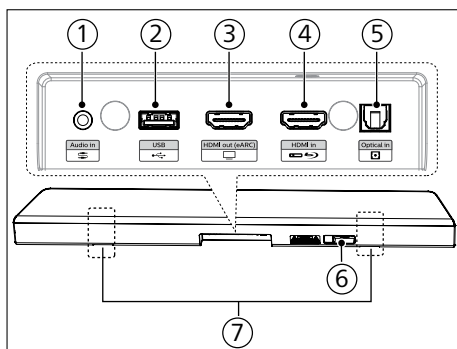
Ta razdelek vsebuje opis glavne enote.



- 1 Tipka + / - (**Glasnost**)
Povečajte / zmanjšajte glasnost
- 2 Tipka (**Bluetooth**)
 - Pritisnite za izbiro načina Bluetooth.
 - Pritisnite in zadržite tipko, da prekličete vzpostavljeno povezavo z vsemi napravami ter zaženete funkcijo seznanjanja v načinu Bluetooth.
- 3 Tipka (**Vir**)
 - Pritisnite, da izberete vhodni vir za SoundBar.
- 4 Tipka (**Vklop stanja pripravljenosti**)
 - Vklopite SoundBar ali preklopite v stanje pripravljenosti.
 - Če želite omogočiti ali onemogočiti samodejno stanje pripravljenosti, pritisnite in zadržite 20 sekund v stanju vklopa (15 minut samodejnega stanja pripravljenosti).
- 5 **Senzor daljinskega upravljalnika / Plošča zaslona**

Priključki

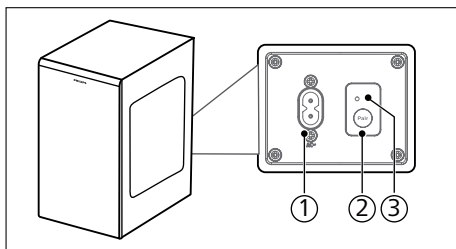
Ta razdelek vsebuje pregled priključkov naprave Soundbar.



- ① **Audio in (AUX)**
Vhod za predvajanje iz naprave MP3 (vtičnica 3,5 mm).
- ② **USB**
 - Vhod za predvajanje iz pomnilniške naprave USB.
 - Posodobitev programske opreme naprave.
- ③ **Vtičnica HDMI out (eARC) (HDMI izhod (eARC))**
Vhod podpira funkcijo eARC/ARC HDMI, povežite se na HDMI (eARC/ARC).
- ④ **Vtičnica HDMI in (HDMI vhod)**
Povežite se z viri HDMI, kot so DVD predvajalnik, predvajalnik Blu-ray Disc™ ali igralna konzola.
- ⑤ **Vtičnica Optical in (Optični vhod)**
Za priključitev zvočne povezave s TV sprejemnikom ali drugo digitalno napravo prek optičnega izhoda.
- ⑥ **Vtičnica AC in~**
Priključite napravo na električno omrežje.
- ⑦ **Priključite na električni napajalnik.**

Bežični nizkotonec

Ta razdelek vsebuje opis brezžičnega nizkotonca.



- ① **Vtičnica AC~**
Priključite na električni napajalnik.
- ② **Tipka Pair**
Pritisnite in zadržite tipko za aktiviranje načina seznanjanja za nizkotonec.
- ③ **Indikator za nizkotonec**
Kaže stanje brezžičnega indikatorja za nizkotonca.

Stanje lučke	Stanje
Hitro utripanje	Nizkotonec v načinu seznanjanja
Sveti	Povezava vzpostavljena / seznanjanje uspešno
Počasno utripanje	Seznanjanje ni uspelo

Daljinski upravljalnik

Ta razdelek vsebuje opis brezžičnega upravljalnika.

① (Vkllop stanja pripravljenosti)

- Vključite SoundBar ali preklopite v stanje pripravljenosti.
- Če želite omogočiti ali onemogočiti APD (15 minut samodejnega stanja pripravljenosti), pritisnite in zadržite 20 sekund v stanju vklopa

② (Vir)

- Pritisnite, da izberete vhodni vir za SoundBar.
- Pritisnite in zadržite tipko, da prekličete vzpostavljeno povezavo z vsemi napravami ter zaženete funkcijo seznanjanja v načinu Bluetooth.

③ (Dolby Atmos)

Virtual Surround dekodek vklop / izklop.

④ (Mute)

Nemo ali izklop načina nemo.

⑤ Smerne tipke

/ (Levo / Desno)

- Skok na prejšnjo ali naslednjo skladbo v načinu USB/BT.
- Premik levo/desno v strukturi.

/ (Gor / Dol)

- Premik gor / dol v strukturi.

(Predvajaj / Premor)

- Predvajanje, premor ali nadaljevanje predvajanja v načinu USB / BT.
- Potrdite izbiro.

⑥ (MENI)

Odpri meni nastavitev.

⑦ (Nazaj)

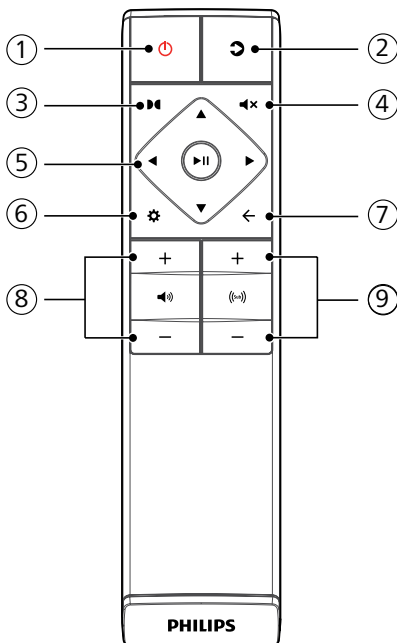
- Vrnitev v prejšnji meni.
- Izhod iz menija.

⑧ +/- (Glasnost naprave)

Povečajte / zmanjšajte glasnost.

⑨ +/- (Glasnost nizkotonca)

Povečajte / zmanjšajte glasnost nizkotonca.



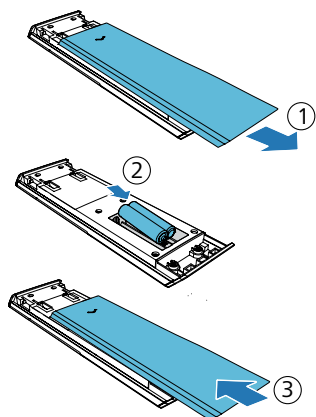
Priprava daljinskega upravljalnika

- Priloženi daljinski upravljalnik vam omogoča upravljanje naprave na daljavo.
- Tudi če daljinski upravljalnik uporabljate na predvideni razdalji 6 m (19,7 ft), upravljanje morda ne bo mogoče, če so prisotne ovire med daljinskim upravljalnikom in napravo.
- Če uporabljate daljinski upravljalnik blizu drugih naprav, ki ustvarjajo infrardeče žarke, ali če blizu naprave uporabljate drug daljinski upravljalnik na infrardeče žarke, bo upravljanje morda moteno. Ali nasprotno, druga naprava lahko deluje nepravilno.

Potisnite, da odstranite pokrov predala za baterije.

Vstavite 2 bateriji AAA (1,5 V) s pravilno usmerjenimi polami, nato potisnite pokrov predala za baterije nazaj na svoje mesto.

- Prepričajte se, da se poli baterij (+) in (-) ujemata s polami (+) in (-), označenim v predelu za baterije.



Opozorila glede baterij

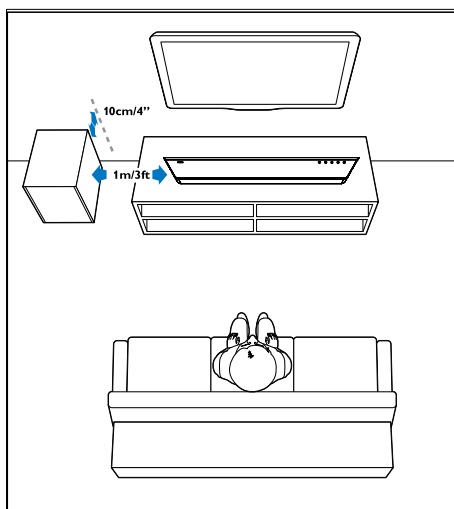
- Pazite, da baterije vstavite s pravilno usmerjenimi polami pozitivno "+" in negativno "-".
- Uporabljajte baterije istega tipa. Nikoli ne uporabljajte različnih vrst baterij skupaj.
- Uporabljate lahko tako polnilne kot nepolnilne baterije. Glejte previdnostne ukrepe na njihovih etiketah.
- Ko odstranjujete pokrov predela za baterije in baterijo, bodite pozorni na nohte.
- Pazite, da vam daljinski upravljalnik ne pade.
- Ne dovolite, da bi kaj vplivalo na daljinski upravljalnik.
- Po daljinskem upravljalniku ne polijte vode ali kakršne koli tekočine.

- Daljinskega upravljalnika ne odlagajte na mokre podlage.
- Daljinskega upravljalnika ne postavljajte pod neposredno sončno svetlobo ali v bližino virov prekomerne toplote.
- Če daljinskega upravljalnika dalj časa ne boste uporabljali, odstranite baterijo iz daljinskega upravljalnika, saj lahko pride do korozije ali puščanja baterije in povzroči telesne poškodbe in/ali materialno škodo in/ali požar.
- Ne uporabljajte drugih baterij, razen tisti, ki so določene.
- Ne mešajte novih baterij s starimi.
- Nikoli ne polnite baterije, razen če je potrjeno, da je tip baterije za ponovno polnjenje.

Postavitev

Postavite nizkotonec najmanj 1 meter (3 ft) stran od SoundBara in deset centimetrov od stene.

Najbolje je postaviti nizkotonec tako, kot je prikazano spodaj.

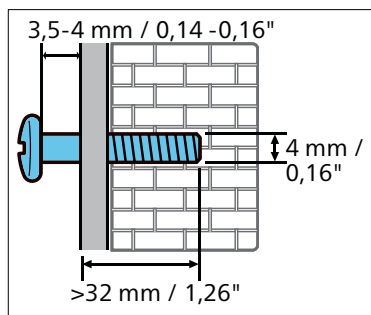


Stenska montaža

Opomba

- Uporaba nepravilnega stenskega nosilca lahko privede do telesnih poškodb in poškodb naprave. V primeru kakršnih koli vprašanj se posvetujte s službo za podporo strankam v vaši državi.
- Pred montažo na steno se prepričajte, da stena prenese težo vašega SoundBara.
- Pred montažo na steno vam ni treba odstraniti gumijastih nog na dnu SoundBara, v nasprotnem jih ne bo več mogoče znova pritrditi.
- V odvisnosti od tipa stenskega nosilca izberite vijake z ustrezno dolžino in premera.
- Preverite, ali je naprava USB na hrbtni strani naprave. Če se izkaže, da priključitev v vtičnico USB ovira montažo na steno, uporabite drugo napravo USB, primernejšo.

Dolžina / premer vijaka



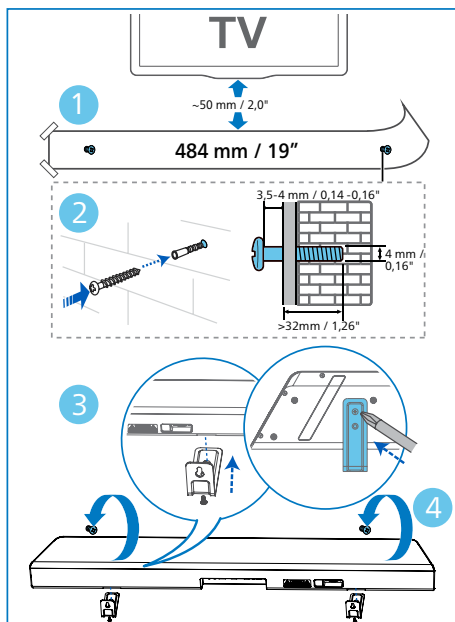
Priporočena višina za montažo na steno

Priporočamo, da najprej na steno namestite TV sprejemnik. Ko je televizor nameščen, namestite Soundbar na razdaljo 50 mm / 2,0" pod spodnjim robom TV sprejemnika.



OPOZORILO!

- Pri namestitvi na zid mora biti naprava trdno pritrjena na steno v skladu z navodili za namestitvev.
- Priporočena višina za montažo na steno: ≤ 1,5 metrov.



- 1 Izvrtajte na steni dve izvrtini na isti višini (premer 3 – 8 mm, odvisno od materiala stene).
 - ↳ Razdalja med izvrtinami je: **484 mm / 19"**
 - ↳ Za vrtanje lukenj v steno lahko uporabite priloženo predlogo.
- 2 V izvrtini vstavite vložka in privijte vijaka.
 - ↳ Prepričajte se, da pustite **3,5 – 4 mm** reže med steno in glavo vijaka.
- 3 Pritrdite stenske nosilce (x2) na zadnji del SoundBara.
- 4 Obesite SoundBar na pritrdilna vijaka.

3 Priključitev

Ta razdelek vam pomaga povezati SoundBar s televizorjem in drugimi napravami ter jo nato nastavit.

Za informacije o osnovnih povezavah vašega SoundBara in dodatne opreme glejte vodiča za hitri začetek.

Opomba

- Na nalepki na hrbtani strani ali na dnu naprave najdete identifikacijske podatke in podatke o električnem napajanju.
- Preden izvedete kakšno spremembo ali spremenite katero od povezav, preverite, ali so vse naprave izključene iz napajalnih vtičnic.

Dolby Atmos®

Dolby Atmos vam nudi izjemno izkušnjo tridimenzionalnega zvoka, kot je niste še nikoli prej doživeli, pri poslušanju zvoka v vsem njegovem bogastvu, čistoči in z močjo zvoka Dolby. Za več informacij obiščite dolby.com/technologies/dolby-atmos.

Uporaba Dolby Atmos®

Dolby Atmos® je na voljo v načinu HDMI. Za podrobnosti glede povezave glejte razdelek »Povezava HDMI«.

- 1 Za uporabo Dolby Atmos® v načinih HDMI in / HDMI eARC / ARC mora vaš TV sprejemnik podpirati Dolby Atmos®.
- 2 Za bitstream v digitalnem zvočnem izhodu povezane zunanje naprave (npr. predvajalnika Blu-ray, DVD, DVD).
- 3 Pri vklopu formata Dolby Atmos / Dolby Digital / PCM, bo na SoundBaru prikazano DOLBY ATMOS / DOLBY AUDIO / PCM / DOLBY SURROUND.

Opomba

- Dolby Atmos vam nudi izjemno izkušnjo, ko je SoundBar povezan vir prek kabla HDMI 2.0.
- SoundBar bo še vedno deloval, ko je povezan z drugimi metodami (kot je digitalni optični kabel), vendar ti ne morejo podpirati vseh Dolby funkcij. Glede na to je naše priporočilo povezava prek HDMI, da zagotovite poln zvok Dolby.

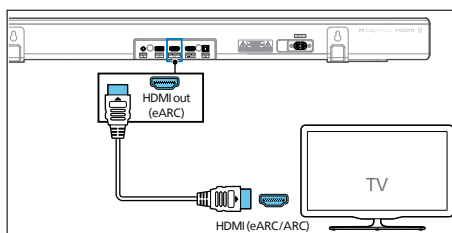
Priključitev povezave HDMI

Nekateri televizorji 4K HDR morajo imeti vhod HDMI ali nastavek slike, da bi lahko sprejemali vsebine HDR. Za nadaljnje nastavitve na zaslonu HDR glejte priročnik z navodili vašega televizorja.

1. možnost:

HDMI eARC (Enhance Audio Return Channel)

Vaš Soundbar podpira HDMI z eARC / ARC (Enhance Audio Return Channel). Če je vaš TV sprejemnik združljiv z HDMI eARC/ARC, lahko z uporabo samo enega kabla HDMI predvajate zvok iz TV sprejemnika na vašem SoundBaru.



- 1 Na TV sprejemniku vključite funkcijo HDMI-CEC. Za podrobnejše informacije si oglejte uporabniški priročnik TV sprejemnika.
 - Priključek **HDMI ARC** na TV sprejemniku je lahko označen tudi drugače. Za podrobnejše informacije si oglejte uporabniški priročnik TV sprejemnika.

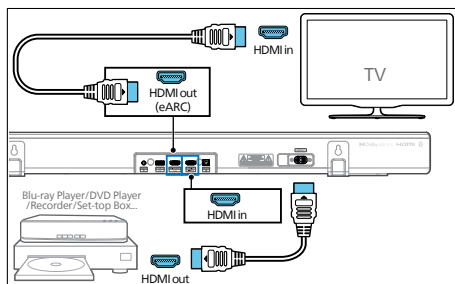
- 2 Z visokohitrošnim kablom HDMI povežite priključek **HDMI out (eARC/ARC)** na SoundBaru s priključkom **HDMI ARC** na TV sprejemniku.

Opomba

- Vaš TV sprejemnik mora podpirati funkciji HDMI-CEC in ARC. Funkciji HDMI-CEC in ARC morata biti nastavljeni na Omogočeno.
- Nastavitve funkcij HDMI-CEC in ARC se lahko v odvisnosti od TV sprejemnika razlikujejo. Glede funkcije ARC si oglejte uporabniški priročnik vašega TV sprejemnika.
- Prepričajte se, ali vaš kabel HDMI podpira funkcijo ARC.

2. možnost: Standard HDMI

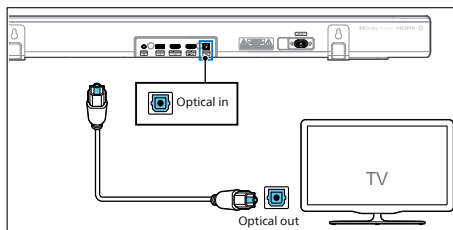
Če vaš TV sprejemnik ni skladen s HDMI ARC, povežite Soundbar s televizorjem prek standardne povezave HDMI.



- 1 Uporabite HDMI kabel za priključitev izhoda **HDMI in** zunanjo napravo (npr. igralne konzole, predvajalnik DVD in Blue-Ray).
- 2 Uporabite HDMI kabel za priključitev **HDMI out** na SoundBaru (**eARC**) na **HDMI in** na TV sprejemniku.

Priključitev optične povezave

- 1 Z optičnim kablom povežite optični priključek na SoundBaru s priključkom **Optical out** na TV sprejemniku ali drugi napravi.

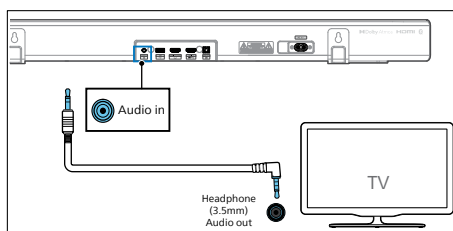


- Digitalni optični priključek je lahko označen tudi s **SPDIF** ali **SPDIF OUT**.

Priključitev povezave AUX

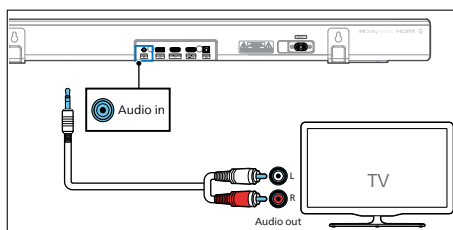
a. Uporabite avdio kabel 3,5 mm

- Uporabite avdio kabel 3,5 mm na 3,5 mm za priključitev vtičnice za slušalke na TV sprejemniku z vtičnico **Audio in** na SoundBaru.



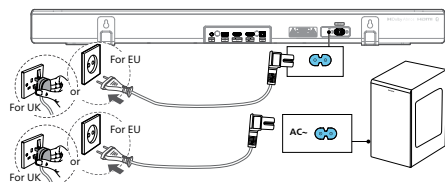
a. Uporabite avdio kabel RCA na 3,5 mm.

- Uporabite avdio kabel RCA na 3,5 mm za priključitev vtičnice za Audio na TV sprejemniku z vtičnico **Audio in** na SoundBaru.



Priključitev električnega napajanja

- Preden priključite optični kabel za napajanje z izmeničnim tokom preverite, ali ste priključili vse ostale potrebne povezave.
 - Nevarnost poškodbe izdelka! Preverite, ali napajalna napetost ustreza napetosti, navedeni na hrbtni ali spodnji strani naprave.
- 1 Priključite električni kabel v vtičnico **AC~** na SoundBaru in nato na električno vtičnico na zidu.
 - 2 Priključite električni kabel v vtičnico **AC~** na nizkotoncu in nato na električno vtičnico na zidu.

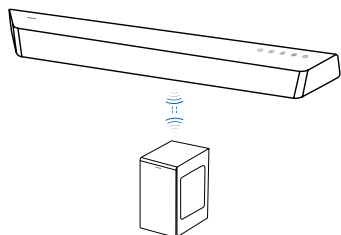


- * Dolžina električnega kabla in izvedba vtiča se razlikujeta glede na regijo.

Seznanjanje naprave z nizkotoncem

Samodejno seznanjanje

Priključite SoundBar in nizkotonec v omrežne priključke in nato pritisnite  na enoto ali daljinski upravljalnik, da preklopite enoto v način **ON**. Nizkotonec in SoundBar se bosta samodejno seznanila.



↳ Kaže stanje brezžičnega indikatorja za nizkotonca.

Stanje lučke	Stanje
Hitro utripanje	Nizkotonec v načinu seznanjanja
Sveti	Povezava vzpostavljena/seznanjanje uspešno
Počasno utripanje	Seznanjanje ni uspelo



Nasveti

- Ne pritisnite tipke **Pair** za seznanjanje na zadnji strani nizkotonca, razen za ročno seznanjanje.

Ročno seznanjanje

Če brezžični nizkotonec ne predvaja glasbe, ročno seznanite napravi.

- 1 Odklopite obe napravi iz električnega omrežja in ju po 3 minutah znova priključite.
- 2 Pritisnite in za 3 sekund zadržite tipko **Pair** na hrbtni strani nizkotonca.
↳ Lučka za seznanjanje na nizkotoncu prične hitro utripati.
- 3 Nato na glavni enoti ali daljinskem upravljalniku pritisnite tipko , da vključite napravo.
↳ Lučka za seznanjanje na nizkotoncu prične hitro utripati.
- 4 Če lučka za seznanjanje še vedno utripa, ponovite korake od 1 do 3.



Nasveti

- Nizkotonec sme biti največ 6 m oddaljen od SoundBara in med njima ne sme biti ovir (krajša razdalja je boljša).
- Odstranite vse predmete med nizkotoncem in Soundbarom.
- Če brezžične povezave še vedno ni mogoče vzpostaviti, preverite, ali so okrog mesta prisotne močne motnje (npr. motnje z drugih elektronskih naprav). Odpravite močne motnje in ponovite zgornji postopek.

4 Uporaba SoundBara

V tem razdelku boste spoznali, kako lahko predvajate glasbo s povezanih naprav.

Preden začnete:

- Priključite potrebne povezave, opisane v vodiču za hiter začetek in uporabniškem priročniku.
- Povežite Soundbar z drugimi napravami prek ustreznih priključkov.

Vključite in izključite napravo

- Po prvi priključitvi naprave na električno omrežje bo naprava v stanju pripravljenosti.
- Pritisnite tipko  na SoundBaru ali daljinskem upravljalniku, da SoundBar vključite ali daste v stanje pripravljenosti
- Da v celoti izključite napravo, izvlecite vtič iz vtičnice na zidu.

Izbira načina delovanja

Večkrat pritisnite tipko  na SoundBaru ali na daljinskem upravljalniku, da izberete način **USB, AUX, OPTICAL, HDMI eARC/ARC, HDMI in, BT (Bluetooth)**.

- Izbrani način bo prikazan na zaslonu.

Zaslon	Stanje
USB	USB
AUX	Audio in
BT NO BT	Bluetooth • Povezano • Ni povezave
OPT	Optical
E-ARC ARC	HDMI eARC HDMI ARC
HDMI	HDMI IN

Nastavitev glasnosti

Nastavitev glasnosti SoundBara

Za povečanje ali zmanjšanje glasnosti uporabite tipki  +/- (glasnost) na SoundBaru ali na daljinskem upravljalniku.

- Da utišate zvok, pritisnite tipko  (Nemo) na daljinskem upravljalniku.
- Da znova vključite zvok, pritisnite ponovno  (Nemo) ali pritisnite +/- (Glasnost).

Nastavitev glasnosti nizkotonca

Za povečanje ali zmanjšanje glasnosti nizkotonca uporabite tipki  +/- (Glasnost nizkotonca) na daljinskem upravljalniku.

Način zvoka Dolby

Doživite izjemno zvočno izkušnjo z zvočnimi načini Dolby.

- 1 Pritisnite tipko **■** na daljinskem upravljalniku za vklop ali izklop načina Dolby.
 - **On (Vklop):** Ustvari izkušnjo poslušanja v načinu Dolby. (Upmix: V celoti izkoristite zmožnosti vseh zvočnikov).
 - **Off (Izklop):** Uporabite privzeto poslušanje kanalov. (Standard: Izhod zvočnikov sledi privzetemu kanalu.)



Opomba

- Pri povezavah, ki niso HDMI (kot npr. USB, Bluetooth, Optical ali AUDIO in), se ustvarijo prostorski učinki nižje jakosti.

Meni Nastavitve

Za še boljše izkušnjo lahko na napravi namestite napredne nastavitve.

Tipka	Funkcija
	Odprite meni Nastavitev
	Premik gor / dol v strukturi
	Prejšnji / naslednji izbor
	Zapustite nastavitveni meni

- 1 Pritisnite tipko (MENI) na daljinskem upravljalniku, da odprete meni.
- 2 Izberite vsebino z (Dol / Gor) na daljinskem upravljalniku.
- 3 Začetne vrednosti za vsako od nastavitev spremenite s kazalci (Levo / Desno).
- Za vrnitev na prejšnji zaslon/izhod iz nastavitev pritisnite (Nazaj).

Zaslon	Opis
EQ	Izbira učinka izenačevalnika (EQ)
BAS X X	Nastavitev nizkih tonov
TRB X X	Nastavitev visokih tonov
AV SYNC	Nastavitev zakasnitve zvoka
CTR X X	Nastavitev glasnosti osrednjega kanala
DISP	Samodejni izklop zaslona
BT PAIR	Začni s seznanjanja Bluetoothom (samo v načinu BT)
APD	Auto-standby ON/OFF (Samodejno stanje pripravljenosti Vklop / Izklop)
DIM X X	Nastavitev svetlosti zaslona

EQ

Izberite enega od nastavljenih zvočnih načinov, ki bo najprimernejši za vaš video ali glasbo: FILM, GLASBA, GLAS, STADION.

- **MOVIE (FILM):** Ustvari izkušnjo poslušanja prostorskega zvoka. Idealen za gledanje filmov.
- **MUSIC (GLASBA):** Ustvari 3.1- ali večkanalni stereo zvok. Idealen za poslušanje glasbe.
- **VOICE (GLAS):** Ustvari zvočni učinek, ki omogoča jasnejši in izrazitejši govorjeni zvok.
- **STADIUM (STADION):** Ustvari navijaško atmosfero kot pri spremljanju športa na stadionu.
 - ↳ Privzeto je izenačevalnik nastavljen na način MOVIE (Film).

Nastavitev nizkih/visokih tonov.

Spremenite nastavitve nizke (bass - nizki toni) in visoke frekvence (visoki toni) tega izdelka.

- **BAS -5 ... BAS +5**
- **TRB -5 ... TRB +5**
- ↳ Privzeto je razmerje visokih in nizkih tonov nastavljeno na 0.

AV SYNC

Nastavitev zakasnitev zvoka.

Pri obdelavi videa včasih pride do razmika med sliko in urejeno zvočno sledjo. Temu pravimo »zakasnitev«. S funkcijo zakasnitve zvoka lahko odpravite tovrstne napake.

- **AV 00. AV 10 ... AV200**

↳ Privzeto je zakasnitev zvoka nastavljen na 00.

CTR (Osrednji kanal)

Nastavitev glasnosti osrednjega kanala

- **CTR-5 ... CTR+5**

↳ Privzeto je glasnost osrednjega kanala nastavljen na 0.

DISP (Zakleni zaslon)

Po 3 sekundah mirovanja (brez dejavnosti uporabnika) se zaslon izklopi, ki se je pred izklopom zapolnil in se priključuje ob naslednjem vklopu.

- **ON:** Izklop zaslona po 3 sekundah mirovanja (brez dejavnosti uporabnika).
- **OFF:** Zaslon se ne bo izklopil.

↳ Privzeto je zaslon nastavljen na ON (Vključeno).

BT PAIR

Vstopite v način združevanja Bluetooth.

- Če želite SoundBar povezati z drugo napravo Bluetooth, lahko aktivirate seznanjanje v meniju (**BT PAIR**), da prekinete povezavo z vsemi napravami in vstopite v način seznanjanja Bluetooth.
- ↳ Pritisnite  > izberite **BT PAIR** > nato pritisnite ► (Enter) za potrditev načina združevanja Bluetooth.

- Sledite korakom 2 – 3 v zgornjem razdelku »**Predvajaj iz naprav Bluetooth**«, da seznanite svojo napravo Bluetooth.



Opomba

- Meni »**BT PAIR**« bo prikazan samo, če je trenutni vir signala v načinu **BT**.

APD (Auto Standby – Samodejno stanje pripravljenosti)

SoundBar se samodejno preklopi v stanje pripravljenosti po približno 15 minutah, če je televizor ali zunanji SoundBar odklopljen (ali USB, funkcija BT premor pri predvajanju) ali izklopljena.

- **ON:** Samodejno stanje pripravljenosti je vključeno.
- **OFF:** Samodejno stanje pripravljenosti je izključeno.
- ↳ Privzeto je samodejno stanje pripravljenosti nastavljen na ON (Vključeno).

DIM

Nastavitev svetlosti zaslona.

- **HIGH (Visoka), MID (Srednja), LOW (Nizka)**
- ↳ Privzeto je zaslon nastavljen na MID (Srednja).

Ponastavitev na tovarniške nastavitve

Ponastavite napravo na tovarniške nastavitve.

- Vključite SoundBar, istočasno pritisnite in zadržite 8 sekund tipki **+** in **-**.
 - ↳ Na zaslonu se za 5 sekund prikaže »**RESET**«.
 - ↳ Ko se sistem znova zažene, se na zaslonu prikaže »**REBOOT**«.

Predvajanje iz naprav Bluetooth

Prek Bluetooth povežite SoundBar s svojo napravo Bluetooth (na primer iPad, iPhone, iPod touch, telefon Android ali prenosni računalnik), nato pa lahko prek zvočnikov SoundBara poslušate zvočne datoteke, shranjene v napravi.

- 1 Pritisnite gumb  (**Bluetooth**) na SoundBaru, da ga preklopite v način Bluetooth.
 - ↳ Na zaslonu je prikazan napis **NO BT**.
- 2 Na napravi Bluetooth vklopite Bluetooth ter poiščite in izberite **PHILIPS TAB7807** in vzpostavite povezavo (za vklop povezave Bluetooth na napravi glejte uporabniški priročnik naprave Bluetooth).
- 3 Počakajte, dokler ne zaslišite glasovnega obvestila iz SoundBara.
 - ↳ Če je povezava uspešno vzpostavljena, bo na zaslonu prikazan napis **BT**.
- 4 Izberite in predvajajte zvočne datoteke ali glasbo v napravi Bluetooth.
 - Če med predvajanjem glasbe dobite dohodni klic, se predvajanje glasbe začasno zaustavi. Ko končate klic se predvajanje nadaljuje.
 - Če vaša naprava Bluetooth podpira profil AVRCP, lahko na daljinskem upravljalniku pritisnete ◀ / ▶, da preskočite skladbo, ali pritisnete ▶|| za začasno zaustavitev / nadaljevanje predvajanja.

Za prekinitev povezave in seznanjanje nove naprave Bluetooth

- 1 V načinu Bluetooth pritisnite  > izberite »**BT PAIR**« > in nato pritisnite ▶ (Enter), da prekinete povezavo z vsemi napravami in vstopite v način seznanjanja Bluetooth.
 - Lahko pa neposredno pritisnete in držite tipko  na SoundBaru, da prekinete povezavo z vsemi napravami in vstopite v način združevanja Bluetooth.
 - ↳ Glasovno obvestilo SoundBara in na zaslonu prikazan napis »**PAIRING**«.
- 2 Sledite korakom 2 – 3 v zgornjem razdelku »**Predvajaj iz naprav Bluetooth**«, da seznanite svojo napravo Bluetooth.



Opomba

- Na prostem brez motečih motenj. Maksimalna razdalja med Soundbar in napravo Bluetooth je lahko približno 10 metrov (30 ft).
- Združljivost z vsemi napravami Bluetooth ni zagotovljena.
- Predvajanje glasbe lahko ovirajo med napravo in Soundbarom, kot na primer zidovi, kovinska ohišja naprav ali druge naprave v okolici, ki delujejo na isti frekvenci.

Predvajanje glasbe z zunanje naprave

Preverite, ali je SoundBar priključen na TV sprejemnik ali drugo zvočno napravo.

- 1 Večkrat pritisnite tipko  na SoundBaru ali na daljinskem upravljalniku, da izberete način **AUX**, **OPTICAL**, **HDMI eARC/ARC**, **HDMI in**.
- 2 Z vašo mobilno napravo neposredno upravljajte predvajanje glasbe.
- 3 Za uravnavanje glasnosti uporabite tipki **+/-** (Glasnost).
 - ↳ Ko izberete drug zvočni format, bo na SoundBaru prikazano naslednje:

Audio (okrajšava)	Zaslon
LPCM 2ch	PCM
LPCM 5.1ch	PCM
LPCM 7.1ch	PCM
Dolby Digital	Dolby AUDIO
Dolby TrueHD	Dolby AUDIO
Dolby Digital Plus	Dolby AUDIO
Dolby Atmos - Dolby TrueHD	Dolby Atmos
Dolby Atmos - Dolby Digital Plus	Dolby Atmos

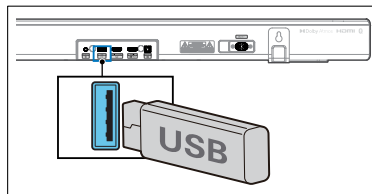
Opomba

- SoundBar morda ne bo mogel dekodirati vseh oblik zvočnega zapisa iz vhodnega vira. V takem primeru bo zvok utišan. To NE pomeni okvare. Zvočna nastavitve vhodnega vira (npr. TV sprejemnika, igralne konzole, DVD predvajalnika itd.) mora biti **PCM** ali **Dolby Digital** (glejte uporabniški priročnik vhodnega vira glede podrobnosti nastavitve zvoka) z vhodi HDMI in / HDMI ARC / optični vhod.

Predvajanje glasbe z naprave USB

Glasbo lahko predvajate tudi s pomnilniške naprave USB, kot so predvajalniki MP3 in ključki USB.

- 1 Priključite napravo USB.



- 2 Večkrat pritisnite tipko  na SoundBaru ali na daljinskem upravljalniku, da izberete način **USB**.
 - ↳ Na zaslonu je prikazan napis »USB«.
- 3 Med predvajanjem:

Tipka	Dejanje
	Začni, začasno prekini ali nadaljaj predvajanje.
	Skok na prejšnjo ali naslednjo skladbo.

Opomba

- Naprava morda ne bo združljiva z nekaterimi pomnilniškimi napravami USB.
- Če uporabljate kabelski podaljšek USB, razdelilnik USB ali večfunkcijski čitalnik kartic USB, pomnilniška naprava USB morda ne bo prepoznana.
- Pomnilniške naprave USB ne odstranjujte med branjem datotek.
- Naprava podpira naprave USB z zmogljivostjo do 128 GB.
- Naprava lahko predvaja datoteke MP3 / WAV / FLAC.
- Podpora vrat USB: 5 V --- 500 mA.

5 Specifikacije izdelka

Opomba

- Tehnični podatki se lahko spremenijo brez predhodnega obvestila.

Bluetooth / Brežžična povezava

Združljivi profili Bluetooth	A2DP, AVRCP
Različica Bluetooth	V 5.1
Frekvenčno območje Bluetooth / izhodna moč (EIRP)	2402 ~ 2480 MHz < 10 dBm
Frekvenčno območje 2.4G / izhodna moč (EIRP)	2406 ~ 2474 MHz < 10 dBm

Ojačevalnik Oddelek

Izhodna moč	RMS 310 W @THD<=10 %; Max. 620 W
-------------	-------------------------------------

SoundBar

Električno napajanje	100 - 240 V ~ 50 / 60 Hz
Poraba energije	40 W
Poraba energije v stanju pripravljenosti	< 0,5 W
Frekvenčni odziv	140 Hz - 20 kHz
Impedanca zvočnikov	8 Ω x 6
Mere (Š x V x G)	800 x 65 x 106 mm
Teža	2,5 kg
Delovna temperatura	0 °C - 45 °C

Nizkotonec

Električno napajanje	100 - 240V ~ 50 / 60 Hz
Poraba energije	45 W
Poraba energije v stanju pripravljenosti	< 0,5 W
Frekvenčni odziv	35 Hz - 140 Hz
Impedanca	3 Ω
Mere (Š x V x G)	190 x 410 x 309 mm
Teža	6,0 kg
Delovna temperatura	0 °C - 45 °C

USB

Različica USB direct	2.0 Full Speed
USB	5 V = 500 mA

Daljinski upravljalnik

Razdalja / Kot	6 m / 30°
Vrsta baterije	AAA (1,5 V x2)

Podprti zvočni formati

HDMI in	LPCM 2ch, LPCM 5.1ch, LPCM 7.1ch, Dolby Digital, Dolby Digital plus, Dolby True HD, Dolby MAT, Dolby Atmos - Dolby Digital Plus, Dolby Atmos - TrueHD, Dolby Atmos - Dolby MAT.
HDMI eARC	LPCM 2ch, LPCM 5.1ch, LPCM 7.1ch, Dolby Digital, Dolby Digital plus, Dolby True HD, Dolby MAT, Dolby Atmos - Dolby Digital Plus, Dolby Atmos - TrueHD, Dolby Atmos - Dolby MAT.
HDMI ARC	LPCM 2ch, LPCM 5.1ch, Dolby Digital, Dolby Digital plus, Dolby Atmos - Dolby Digital Plus
Optical	LPCM 2ch, LPCM 5.1ch, Dolby Digital
Bluetooth	SBC
USB	MP3 / WAV / FLAC

6 Odpravljanje težav



Opozorilo!

- Nevarnost električnega udara. Nikoli ne odstranjujte ohišja izdelka.

Če želite ohraniti veljavnost garancije, nikoli sami ne popravljajte izdelka.

Če imate z izdelkom težave, preden pokličete servis, preverite naslednje točke. Zahtevate servis. Če težave ne odpravite, se obrnite na podporo na naslovu: www.philips.com/support.

Glavna enota

Tipke na glavni enoti ne delujejo.

- Odklopite napravo od napajanja za nekaj minut in jo znova priključite.

Ni električnega napajanja.

- Preverite, ali je električni kabel pravilno priključen.
- Prepričajte se, da je v viru napajanja z izmeničnim tokom tok prisoten.
- Pritisnite tipko  na daljinskem upravljalniku ali SoundBaru za vklop SoundBara.

Zvok

Iz zvočnikov SoundBara ni slišati zvoka.

- Priključite avdio kabel med Soundbar in vaš TV sprejemnik ali drugo napravo. Vendar ne potrebujete ločene zvočne povezave, ko:
 - SoundBar in TV sta povezana prek povezave HDMI ARC, oz
 - naprava je priključena na vhod HDMI na SoundBaru.
- Na daljinskem upravljalniku izberite ustrezen zvočni vhod.
- Prepričajte se, da SoundBar ni utišan.

- Ponastavite izdelek na tovarniške nastavitve (glejte 'Tovarniška ponastavitve').

Popačen zvok ali odmev.

- Pri predvajanju zvoka s TV sprejemnika na napravi preverite, da je zvok TV sprejemnika izključen.

Zvok in slika nista usklajena.

- Pritisnite  za vstop v meni Nastavitve, izberite »AV SYNC« za uskladitev zvoka in slike.

Iz brezžičnega nizkotonca ni slišati zvoka.

- Ročno vzpostavite povezavo z nizkotoncem.
- Povečajte glasnost. Pritisnite + (Povečanje glasnosti) na daljinskem upravljalniku ali na SoundBaru.
- Pri uporabi katerega od digitalnih načinov ni slišati zvoka:
 - Izhod TV sprejemnika nastavite na PCM ali
 - Napravo priključite neposredno na predvajalnik Blu-ray ali drug vir.
 - Nekateri TV sprejemniki ne posredujejo digitalnega zvoka.
- Vaš TV sprejemnik je morda nastavljen na drug zvočni izhod. Preverite, ali je zvočni izhod nastavljen na FIKSNO (FIXED) ali PRIVZETO (STANDARD) in ne na SPREMENLJIVO (VARIABLE). Več podrobnosti najdete v uporabniškem priročniku vašega televizorja.
- Če uporabljate povezavo Bluetooth, preverite, ali je glasnost zvoka na vaši mobilni napravi povišana in da naprava ni v nemem načinu delovanja.
- Če predvajanje zamrzne in ni zvoka v načinu Wi-Fi, preverite, ali vaše domače omrežje pravilno deluje.

Bluetooth

Naprava se ne more povezati s SoundBarom.

- Naprava ne podpira združljivega profila, ki je potreben za SoundBar.

- Na napravi povezava Bluetooth ni omogočena. Za omogočanje funkcije glejte uporabniški priročnik naprave.
- Naprava ni pravilno povezana. Vzpostavite pravilne povezave naprave.
- Zvočnik je že povezan z drugo napravo, omogočeno prek vmesnika Bluetooth. Prekinite povezavo s povezano napravo in poskusite znova.

Kakovost predvajanega zvoka iz naprave, povezane prek vmesnika Bluetooth, je slaba.

- Povezava Bluetooth je šibka. Prestavite napravo bližje SoundBaru ali odstranite ovire med napravo in Soundbarom.

V napravi Bluetooth ne najdem imena Bluetooth za to enoto.

- Preverite, ali je v napravi Bluetooth aktivirana funkcija Bluetooth.
- Ponovno seznanite enoto z napravo Bluetooth.

Dolby Atmos

Ne morete doseči izjemnih učinkov Dolby Atmos.

- Pri povezavah, ki niso HDMI (kot npr. USB, Bluetooth, Optical ali AUDIO in), se ustvarijo prostorski učinki nižje jakosti. Glejte razdelek »Dolby Atmos« in si preberite, kako lahko dosežete najboljše učinke Dolby Atmos.

Daljinski upravljalnik ne deluje.

- Preden pritisnete kateri koli gumb za upravljanje predvajanja, najprej izberite pravi vir.
- Z daljinskim upravljalnikom se približajte napravi.
- Vstavite baterijo s pravilno polarnostjo (+/-), kot je prikazano.
- Zamenjajte baterije.
- Daljinski upravljalnik usmerite proti senzorju na sprednji strani naprave.

Nizkotonec je v mirovanju ali indikator nizkotonskega zvočnika ne sveti

- Izvlecite vtič iz vtičnice, počakajte 3 minute in znova vtaknite vtič, da ponastavite nizkotonec.

Trademarks:



The terms HDMI, HDMI High-Definition Multimedia Interface, and the HDMI Logo are trademarks or registered trademarks of HDMI Licensing Administrator, Inc.

COMPATIBLE WITH



Dolby, Dolby Vision, Dolby Atmos, and the double-D symbol are registered trademarks of Dolby Laboratories Licensing Corporation. Manufactured under license from Dolby Laboratories. Confidential unpublished works. Copyright © 2012–2021 Dolby Laboratories. All rights reserved.



The Bluetooth® word mark and logos are registered trademarks owned by Bluetooth SIG, Inc. and any use of such marks by MMD Hong Kong Holding Limited is under license. Other trademarks and trade names are those of their respective owners.



Tehnični podatki se lahko spremenijo brez predhodnega obvestila. Obiščite spletno stran www.philips.com/support za najnovejše posodobitve in dokumente. Ime Philips in značka Philips sta registrirani blagovni znamki družbe Koninklijke Philips N.V. in se uporabljata v skladu z licenčnimi pogoji. Ta izdelek proizvaja in prodaja družba MMD Hong Kong Holding Limited ali katera od njenih podružnic in družba MMD Hong Kong Holding Limited daje garancijo za ta izdelek.